

**DA**

**DA**

**DA**



KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER

Bruxelles, den 20.4.2007  
KOM(2007) 202 endelig

Forslag til

**RÅDETS FORORDNING**

**om ændring af forordning (EF) nr. 2505/96 om åbning og forvaltning af autonome  
fællesskabstoldkontingenter for visse landbrugs- og industriprodukter**

(forelagt af Kommissionen)

## BEGRUNDELSE

### 1) BAGGRUNDEN FOR FORSLAGET

- **Begrundelse og formål**

Kontingentmængden for visse autonome fællesskabstoldkontingenter kan ikke i tilstrækkelig grad opfylde EF-industriens behov i den nuværende kontingentperiode. Efter anmodning fra en række medlemsstater har Kommissionens tjenestegrene i samarbejde med de berørte nationale eksperter undersøgt, om det er hensigtsmæssigt at åbne, forhøje eller forlænge de autonome toldkontingenter for en række industriprodukter.

- **Generel baggrund**

Den 20. december 1996 vedtog Rådet forordning (EF) nr. 2505/96 om åbning og forvaltning af autonome fællesskabstoldkontingenter for visse landbrugs- og industriprodukter, så Fællesskabets behov for forsyninger af disse produkter kunne dækkes på de gunstigste betingelser. Der bør åbnes nye fællesskabstoldkontingenter til nedsat sats eller nulsats for passende mængder, der ikke må forstyrre ligevægten på markedet for disse produkter. På grundlag af drøftelserne i Gruppen for Økonomiske Tarifspørgsmål kunne det konstateres, at en løsning, der går ud på at åbne, forhøje eller forlænge toldkontingenterne for de produkter, der er omfattet af dette forslag til forordning, vil kunne opnå tilslutning fra medlemsstaterne, og at et sådant tiltag ikke vil skabe forstyrrelser på markedet for disse produkter.

- **Gældende bestemmelser på det område, som forslaget vedrører**

Forordning (EF) nr. 2505/96 (EFT L 345 af 31.12.1996), senest ændret ved forordning (EF) nr. 2014/2006 (EUT L 384 af 29.12.2006).

- **Overensstemmelse med andre EU-politikker og -mål**

Forslaget er i overensstemmelse med EU's politik inden for landbrug, handel, erhverv, udvikling og eksterne forbindelser. Navnlig "koster" forslaget ikke noget for de udviklingslande, der har indgået en præferencehandelsaftale med EU (f.eks. GSP, AVS).

### 2) HØRING AF INTERESSEREDE PARTER OG KONSEKVENSANALYSE

- **Høring af interesserede parter**

*Høringsmetoder, hovedmålgrupper og respondenternes overordnede mål*

Gruppen for Økonomiske Tarifspørgsmål, som repræsenterer virksomhederne i de enkelte medlemsstater, blev hørt.

*Sammenfatning af svarene og af, hvordan der er taget hensyn til dem*

Alle de anførte kontingenter er i overensstemmelse med den aftale, der blev indgået i gruppen.

- **Ekspertbistand**

Relevante videnskabelige områder/eksperter

Medlemsstaternes eksperter i Gruppen for Økonomiske Tarifspørgsmål.

Metodevalg

Åben høring.

Væsentligste organer/eksperter, der er blevet hørt

Ekspertter udpeget af hver af medlemsstaterne.

Sammendrag af rådgivning, der er modtaget og anvendt

Der blev ikke henvist til eventuelt alvorlige risici med uoprettelige følger.

Der var enighed i Gruppen for Økonomiske Tarifspørgsmål.

Hvordan er resultaterne af ekspertbistanden gjort offentligt tilgængelige

Offentliggørelse af forslaget.

- **Konsekvensanalyse**

Ikke relevant.

Forslaget indgår ikke i Kommissionens arbejds- og lovgivningsprogram for 2007.

### 3) FORSLAGETS RETLIGE ASPEKTER

- **Resumé af forslaget**

Rådets forordning (EF) nr. 2505/96 om åbning og forvaltning af autonome fællesskabstoldkontingenter for visse landbrugs- og industriprodukter.

- **Retsgrundlag**

EF-traktatens artikel 26

- **Subsidiaritetsprincip**

Subsidiaritetsprincippet finder ikke anvendelse, fordi forslaget hører under Fællesskabets enekompetence.

- **Proportionalitetsprincip**

Forslaget er i overensstemmelse med proportionalitetsprincippet af følgende årsager:

De foreslåede foranstaltninger er i overensstemmelse med målene i "Told 2007"-handlingsprogrammet.

Foranstaltningerne er på linje med principperne om forenkling af procedurene for virksomheder, der driver udenrigshandel, og er i overensstemmelse med Kommissionens meddelelse vedrørende autonome toldsuspensioner og toldkontingenter (98/C 128/02).

- **Reguleringsmiddel/-form**

Foreslået middel: Forordning.

Andre midler ville ikke være hensigtsmæssige af følgende årsager:

I henhold til artikel 26 i EF-traktaten skal autonome toldsuspensioner og toldkontingenter godkendes af Rådet, der med kvalificeret flertal træffer beslutning på forslag af Kommissionen.

#### **4) BUDGETMÆSSIGE KONSEKVENSER**

Ikke-opkrævet told svarende til et samlet beløb på 5 405 993 EUR.

#### **5) YDERLIGERE OPLYSNINGER**

- **Fornyelse gennemgang/revision/udløbsklausul**

Forslaget indeholder en udløbsklausul for hele eller dele af retsakt.

Forslag til

## RÅDETS FORORDNING

### om ændring af forordning (EF) nr. 2505/96 om åbning og forvaltning af autonome fællesskabstoldkontingenter for visse landbrugs- og industriprodukter

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR -

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab, særlig artikel 26,

under henvisning til forslag fra Kommissionen<sup>1</sup>, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Den 20. december 1996 vedtog Rådet forordning (EF) nr. 2505/96 om åbning og forvaltning af autonome fællesskabstoldkontingenter for visse landbrugs- og industriprodukter<sup>2</sup>. Fællesskabets behov for forsyninger af disse produkter bør dækkes på de gunstigste betingelser. Der bør derfor åbnes nye fællesskabstoldkontingenter til nedsat sats eller nulsats for relevante mængder, uden at det skaber forstyrrelser på markedet for disse produkter.
- (2) Kontingentmængderne for to autonome fællesskabstoldkontingenter kan ikke i tilstrækkelig grad opfylde EF-industriens behov. Kontingentmængderne bør derfor forhøjes.
- (3) Det er ikke mere i Fællesskabets interesse at anvende et fællesskabstoldkontingent fra den 1. juli 2007 for et produkt, for hvilket tolden er suspenderet indtil nævnte dato. Det pågældende produkt bør derfor fjernes fra tabellen i bilag I til forordning (EF) nr. 2505/96.
- (4) Forordning (EF) nr. 2505/96 bør derfor ændres.
- (5) I betragtning af denne forordnings økonomiske betydning bør der henvises til sagens hastende karakter som anført i punkt 1.3 i protokollen om de nationale parlamenters rolle i Den Europæiske Union, der er knyttet til traktaten om Den Europæiske Union og til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab.
- (6) Da denne forordning skal anvendes fra den 1. juli 2007, bør den straks træde i kraft -

---

<sup>1</sup> EUT C af , s.

<sup>2</sup> EFT L 345 af 31.12.1996, s. 1. Senest ændret ved forordning (EF) nr. 2014/2006 (EUT L 384 af 29.12.2006, s. 20).

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

*Artikel 1*

I bilag I til forordning (EF) nr. 2505/96 indsættes de toldkontingenter, der er anført i bilag I til denne forordning.

*Artikel 2*

I bilag I til forordning (EF) nr. 2505/96 erstattes rækkerne for toldkontingenterne med løbenumrene 09.2603, 09.2727 og 09.2977 med de rækker, der er anført i bilag II til denne forordning.

*Artikel 3*

I bilag I til forordning (EF) nr. 2505/96 indsættes toldkontingenter med løbenumrene 09.2907 og 09.2908 med virkning fra den 1. juli 2007.

*Artikel 4*

I bilag I til forordning (EF) nr. 2505/96 udgår rækken for toldkontingenteret med løbenummer 09.2970.

*Artikel 5*

Denne forordning træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Den anvendes fra den 1. juli 2007.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den .

*På Rådets vegne  
Formand*

## BILAG I

Løbe-nummer	KN-kode	TARIC	Varebeskrivelse	Kontingent-periode	Kontingent-mængde	Kontingent-toldsats (%)
09.2907	ex 3824 90 98	86	Plantesteroler udvundet af træ eller sojaolie, indeholdende: — 75 vægtprocent steroler eller derover, — ikke over 25 vægtprocent stanoler, til brug som råmateriale til stanolestere (1)	1.7. - 31.12.	4 000 tons	0
09.2908	ex 3804 00 90	10	Natriumligninsulfonat	1.7. - 31.12.	28 000 tons	0
09.2977	2926 10 00		Acrylonitril	1.7. – 31.12.2007	35 000 tons	0

---

(1) Henførelse under denne underposition sker på betingelserne i de relevante EF-bestemmelser (jf. artikel 291 til 300 i Kommissionens forordning (EØF) nr. 2454/93 (EFT L 253 af 11.10.1993, s. 1)).

---

## BILAG II

Løbe-nummer	KN-kode	TARIC	Varebeskrivelse	Kontingent-periode	Kontingent-mængde	Kontingent-toldsats (%)
09.2603	ex 2930 90 85*	79*	Bis(3-triethoxysilylpropyl) tetrasulfid	1.1.-31.12.	4 500 tons	0
09.2727	ex 3902 90 90	93	Syntetisk polyalfaolefin med en viskositet på ikke under $38 \times 10^6 \text{m}^2\text{s}^{-1}$ (38 centistoke) ved 100°C, målt efter ASTM D 445	1.1.-31.12.	16 000 tons	0
09.2977	2926 10 00		Acrylonitril	1.1. – 30.6.2007	35 000 tons	0

\* KN- og TARIC-koden anvendes fra den 1. juli 2007.

**FINANSIERINGSOVERSIGT TIL FORSLAG, SOM ALENE INDVIRKER PÅ  
BUDGETTETS INDTÆGTSSIDE**

**1. FORSLAGETS BETEGNELSE:**

Rådets forslag om ændring af forordning (EF) nr. 2505/96 om åbning og forvaltning af autonome fællesskabstoldkontingenter for visse landbrugs- og industriprodukter.

**2. BUDGETPOSTER:**

Kapitel og artikel: Kapitel 12, artikel 120

Budgetteret beløb for 2007: 15 287 900 EUR

**3. FINANSIELLE VIRKNINGER**

Forslaget har ingen finansielle virkninger

Forslaget har ingen finansielle virkninger for udgifterne, men har følgende finansielle virkninger for indtægterne:

(mio. EUR, 1 decimal)

Budgetpost	Indtægt <sup>3</sup>	12-måneders- periode fra dd/mm/åååå	[År 2007]
Artikel 120	<i>Virksomheder for EU's egne indtægter</i>	1.1.2007	- 5,4

**4. FORHOLDSREGLER MOD SVIG**

Bestemmelserne vedrørende forvaltningen af toldkontingenterne indeholder de fornødne forholdsregler til at forebygge og beskytte mod svig og uregelmæssigheder.

**5. ANDRE BEMÆRKNINGER**

---

<sup>3</sup> Hvad angår EU's traditionelle egne indtægter (landbrugsafgifter, sukkerafgifter, told), skal der være tale om nettobeløb, dvs. bruttobeløb med fradrag af opkrævningsomkostninger på 25 %.

## BILAG I

Med virkning fra 1.1.2007:

Varebeskrivelse	Ændring i kontingentet (styk/ton)	Ændring i den skønnede pris (EUR/styk-EUR/ton)	Kontingentsats (%) (2007 FTT)	Kontingentsats (%)	Forventet indtægtstab i forhold til den foregående kontingentperiode (i EUR)
Acrylonitril 09.2977	+ 23 000 tons  (oprindelig mængde: 12 000 tons)	900	6,5	0	1 345 500
Olefin 09.2727	+ 1 000 tons  (oprindelig mængde: 15 000 tons)	3 766	6,5	0	244 790

**Samlet indtægtstab i forhold til den foregående kontingentperiode:  
(1 590 290 EUR – 397 572 EUR) = 1 192 718 EUR netto.**

## BILAG II

Med virkning fra 1.7.2007:

Varebeskrivelse	Ændring i kontingentet (styk/ton)	Ændring i den skønnede pris (EUR/styk-EUR/ton)	Kontingentsats (%) (2007 FTT)	Kontingentsats (%)	Forventet indtægtstab i forhold til den foregående kontingentperiode (i EUR)
Steroler 09.2907	+ 4 000 tons  (oprindelig mængde: 0 tons)	13 500	6,5	0	3 510 000
Lignosulphonat 09.2908	+ 28 000 tons  (oprindelig mængde: 0 tons)	43	5	0	60 200

Acrylonitril 09.2977	+ 35 000 tons (oprindelig mængde: 0 tons)	900	6,5	0	2 047 500
-------------------------	--	-----	-----	---	-----------

**Samlet indtægtstab i forhold til den foregående kontingentperiode:  
(5 617 700 EUR – 1 404 425 EUR) = 4 213 275 EUR netto.**